

**<Istilah Jepang> - Liburan Musim Panas -**

Liburan musim panas adalah suatu liburan panjang di mana lembaga pendidikan, perusahaan, dan lainnya meliburkan kelas atau pekerjaannya di musim panas.

Di kepulauan Jepang yang memanjang dari selatan ke utara, panjang pendeknya liburan sekolah Dasar, SMP, dan SMA tergantung dari iklim dan keadaan di daerah masing-masing. Setelah menjadi anggota masyarakat (telah bekerja), kebanyakan

**<日本のことば> - 夏休み -**

「夏休み（なつやすみ）」は、教育機関や企業などが夏の間、授業や業務を休みにする長期休暇のことです。

小学校・中学校・高等学校の夏休みは、南北に長い日本では、その土地の気候・風土などによって期間の長短が異なります。また社会人になると、8月15日の「盆（ぼん）」の前後数日間を休みとしてとることが比較的多く、故郷へ

mengambil liburan beberapa hari sebelum dan sesudah liburan Bon (dari tgl 1 – 5 Agustus), mereka pulang ke kampung halaman atau bepergian ke gunung atau ke laut. Yang manapun, kita bisa melewatkan liburan musim panas ini dengan sesuka hati kita ; mau mencoba hal-hal yang biasanya tidak bisa dilakukan ? oke !, mau istirahat saja melepaskan segala kelelahan selama ini ? juga oke !, atau membaca buku yang sudah lama ingin dibaca, bertemu dengan teman lama, dan sebagainya.

「帰省（きせい）」したり、山や海へ「避暑（ひしょ）」に出掛けたりします。

どちらにしても夏休みには、普段体験できないことに挑戦するもよし、たまった疲れをゆっくりいやすもよし、読みたかった本に取り組んだり、会いたかった懐かしい人と語らったりと、思い思いの過ごし方で楽しんでみてはいかがでしょうか。